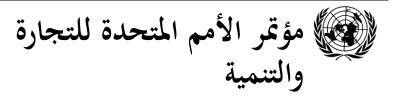
Distr.: Restricted 4 October 2018 Arabic

Original: English



مجلس التجارة والتنمية

الدورة التنفيذية السابعة والستون

جنيف، ١٣ و ١٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٨ البند ٧ من جدول الأعمال المؤقت

مسائل أخرى

طلب مقدم من غرام بحاراتي ساميتي

مذكرة من أمانة الأونكتاد

موجز

تلقت أمانة الأونكتاد من غرام بهاراتي ساميتي طلباً تلتمس فيه من مجلس التجارة والتنمية إدراجها في القائمة المنصوص عليها في المادة ٧٧ من النظام الداخلي للمجلس.

وبعد استعراض المعلومات المقدمة، ترى الأمانة أن من الممكن، رهناً بموافقة مكتب المجلس، تصنيف غرام بهاراتي ساميتي ضمن الفئة العامة بمقتضى الفقرة 11(1) من مقرر المجلس 2(c-v).

وقد يود المجلس أن يتخذ في دورته التنفيذية السابعة والستين إجراءات بشأن الطلب المشار إليه أعلاه.

وترد في مرفق هذه المذكرة معلومات بشأن غرام بماراتي ساميتي.





المرفق

معلومات أساسية عن غرام بهاراتي ساميتي

تاريخ الجمعية ونطاق أنشطتها

1- تأسست غرام بحاراتي ساميتي، أو جمعية التنمية الريفية (الجمعية)، من قبل عمال ينتمون إلى الحركة الغاندية بحدف إقامة مجتمع قائم على القيم الإنسانية والديمقراطية وإنشاء موئل متوازن إيكولوجياً. وسُجلت الجمعية في ٢٨ تموز/يوليه ١٩٨٤ في جايبور، وهي تنشط في الهند وبلدان أخرى في آسيا. ويرد في ميثاق الجمعية حكم يجيز لها أن تعمل في مختلف أصقاع آسيا دون التماس ترخيص من الحكومة. وقد نفذت الجمعية في الفترة الأخيرة المرحلة الأولى من مشروع في الصين ونيبال، بدعم من الوكالة النرويجية للتعاون في مجال التبادل، Fredskorpset مشروع في البدوية أو سيبدأ تنفيذ المرحلة الثانية، المتعلقة بالنهوض بأنشطة الحرف اليدوية النسائية في البلدان الشريكة الثلاثة في عام ٢٠١٨. وهناك مشروع آخر من المقرر تنفيذه في الصين والهند بانتظار موافقة حكومة الصين.

Y- وتعمل الجمعية منذ ٢٥ عاماً على النهوض بتطوير المشاريع في صفوف النساء الريفيات، وتعتزم مواصلة عملها مع المنظمات الدولية من أجل تعزيز أنشطتها المتصلة بالتجارة والتنمية ودعم جهود تمكين المرأة في راجستان، وذلك بالأساس من خلال إنشاء مجموعات العون الذاتي. وتتولى الجمعية إدارة مشروع تمكين المرأة منذ عام ٢٠٠١ وهي تفتخر اليوم بإنشاء ما يزيد على ٨٠٠٠ من مجموعات العون الذاتي الناجحة.

أهداف الجمعية وأغراضها

٣- تتمثل أهداف الجمعية فيما يلي:

- (أ) تمكين النساء من خلال تعزيز أنشطة تطوير المشاريع وحماية حقوق الإنسان للمرأة؛
- (ب) تعزيز صحة السكان والنهوض بالنظافة الصحية من خلال إنشاء نظام علاجي أصلى وتزويد السكان بما يحتاجون من تدريب على زراعة الأعشاب والنباتات الطبية؛
- (ج) العمل على النهوض بخدمات الوقاية والعلاج والرعاية والدعم في مجالات الأمراض المنقولة عن طريق الاتصال الجنسي وفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز والعنف ضد المرأة؛
- (د) وضع برامج لتعليم الكبار تستهدف المسنين وبرامج للتعليم الأساسي/غير الرسمي تستهدف النساء والأطفال؛
- (ه) إنشاء مراكز للتدريب والإنتاج لتزويد النساء والشباب بتدريب مهني على نسيج السجاد والتطريز وصنع الأحذية ولمساعدتهم على إنشاء وحداقهم الخاصة لممارسة هذه الحرف؛
 - (و) الاضطلاع بأنشطة تدعم حماية البيئة والنهوض بما، بما في ذلك التحريج؛
 - (ز) تشجيع الزراعة التعاونية باستعمال التكنولوجيات المتطورة؛

- (ح) إجراء دراسات وبحوث عن الفلكلور والثقافة المحلية؛
- (ط) إنشاء مكتبات عمومية وقاعات للمطالعة في المناطق الريفية؛
- (ي) تزويد السكان بمعلومات عن الدستور الوطني والقواعد واللوائح السارية في مختلف الإدارات المعنية بخدمات الرعاية العامة؛
 - (ك) إذكاء الوعي بقضايا الفساد والاستغلال والظلم.

العضوية

٤- يضم المجلس العام للجمعية ٤٧ عضواً، جميعهم من الأفراد والمواطنين الهنود. وينتمي
جميع الأعضاء إلى الفئة العامة حسب التصنيف الوارد في ميثاق الجمعية.

التركيبة

٥- للجمعية جهازان رئيسيان هما المجلس العام واللجنة التنفيذية.

7- ويتألف المجلس العام من أعضاء الجمعية الذين ينتخبون كل سنتين أعضاء اللجنة التنفيذية البالغ عددهم ١١ عضواً، بمن فيهم خمسة أعضاء مكتب. ويجتمع المجلس العام مرة واحدة في السنة، ويضطلع بالمهام التالية: تقييم العمل المنجز خلال السنة؛ والموافقة على التقرير السنوي وعلى بيانات الإنفاق؛ والنظر في البرامج والميزانية التي تقدمها اللجنة التنفيذية عن السنة المقبلة والموافقة عليها؛ وانتخاب رئيس ونائب رئيس وأمين وأمين مشترك وأمين مساعد كل سنتين؛ والموافقة على المقترحات والقرارات والتعديلات التي توصى بما اللجنة.

V- وتجتمع اللجنة التنفيذية، التي ينتخب أعضاءها المجلسُ العام كل سنتين، مرة كل ثلاثة أشهر. وتتمثل مهامها في الآتي: قبول أو رفض الترشيحات لعضوية اللجنة، وإنشاء أو حل اللجان الفرعية، حسب الاقتضاء، وتعيين الموظفين أو فصلهم، وإضافة قواعد جديدة إلى ميثاق الجمعية أو اقتراح تعديلات على أحكامه، ووضع برامج وأنشطة وتحديد الوسائل اللازمة لتنفيذها بعد الحصول على الموافقة من المجلس العام، وقبول المعونات أو الحصول على قروض من الحكومة أو من المانحين الخواص، وفتح حساب مصرفي يديره الرئيس والأمين.

 $- \lambda$ ليس للجمعية أي علاقات قانونية أو إدارية أو مالية مع أي منظمة أخرى.

9- وحسب لوائح الجمعية، تجتمع اللجنة التنفيذية مرة كل ثلاثة أشهر. وقد انعقد آخر اجتماع للجنة في ٢٠ نيسان/أبريل ٢٠١٨.

التمويل

• ١٠ ترد فيما يلي مصادر إيرادات الجمعية: رسوم العضوية؛ والتبرعات المتأتية من المانحين الخواص؛ والمنح المقدمة من الحكومة والجهات المانحة الأجنبية ووكالات التمويل؛ وأنشطة حشد الأموال من خلال مبيعات القسائم الخاصة بنشاط أو برنامج محدد.

١١- ويرد فيما يلي تقرير مراجعة حسابات الإيرادات والنفقات الخاصة بالجمعية للسنة المنتهية في ٣١ آذار/مارس ٢٠١٧.

غرام بماراتي ساميتي تقرير الإيرادات والنفقات في ٣٦ آذار/مارس ٢٠١٧ (دولارات الولايات المتحدة الأمريكية)

		(دولارات الولايات المتحدة الأمريكية)
		الإيرادات
7777770		الميزانية الأصلية والرصيد المصرفي
229,04		رسوم العضوية
0 171,97		التبرعات
٣ ٤ ١ ٤, ٩ ٦		مبيعات القسائم
٨٩٩,٠٥٥٨		الإيجار
711,00		الفوائد المحصلة
1 20.,.9		قروض وسلفات
۸٦ ٢١٦,٤٩		المبالغ المشمولة بقانون الإبلاغ العادل عن البيانات الائتمانية
	1 & & 7 9, 7 0	الصندوق العالمي للطفولة (الولايات المتحدة)
	۳۷ ۰۱۰,۸٦	المساعدة من أجل العون الذاتي في راجستان (ألمانيا)
	۳ ۷٦۷,٠٠	صندوق الأمير كلوس (هولندا)
	٤٠٦٠,٧٥	الوكالة النرويجية للتعاون في مجال التبادل (النرويج)
	۲ ۱۷0,1 ٤	اتحاد كنائس كوبي (اليابان)
	2772701	مؤسسة Seed (الولايات المتحدة)
	1 20.,.9	كيشوري شاه (المملكة المتحدة لبريطانيا العظمي وآيرلندا الشمالية)
	140,91	ماك كوي، لويز (المملكة المتحدة)
17. 204,4.		المجموع
		, m. li
		النفقات
1 717,99		نفقات إحياء أراضي بور
	1 80,84	تحریج ء
	1 • ٧ ١, ٦ ٢	أجور
14.47,74		تعليم غير رسمي للفتيات
	۳ ٦٣٧.٧٧	التمعية بقضايا الصحة وفيروس نفس المناعية

التوعية بقضايا الصحة وفيروس نفس المناعة ۳ ٦٣٧,٧٧ البشرية/الإيدز تعليم غير رسمي 1 11 2,77 رصد وتقييم 7 & 1,00 أجور ٤ ٢ ٢ ٦ , ٢ ٩ نفقات سفر ۷٥٧,٣٤ 1 211,77 تدريب مهني تدريب للبنات المتطوعات ۲۱۸,۹٦ منافع ٤٠٥,٧٩

		النفقات
	٤١٢,٠٤	معرض لوحات الزينة (Peace tiles event)
٥ ٢٨٩,٧٨		إصلاح بئر في معبد غوبيناتجي (صندوق الأميركلاوس)
	۳ . ٤ ٩,	إصلاح رسوم فنية وملصقات
	077,07	أجور ومنح فخرية
	711,00	سبر لآراء أفراد المجتمع المحلي
	777,90	زيارة واجتماع للمتابعة
	۲۸۲,٤٨	دراسة استقصائية حول نحاية مشروع
	71.,07	تكاليف هاتف وفاكس وإنترنت
	140,27	مراجعة الحسابات
	0.1,21	سفر
٤ ٠٠٢,٢٠		خدمات الصحة المتنقلة
	771.,17	أجور
	۱ ۳۹۲,• ٤	أدوية ومواد صحية
9 4.0,4.		أنشطة لتمكين المرأة من خلال المناطق الاقتصادية الخاصة
	177,07	تشكيل لجنة للحسابات العامة
	711,.٧	زيارة لوحدة الرعاية الطبية المتنقلة
	۷ ۲۳۸,۸٥	تشييد ورشة عمل
	182,18	اقتناء آلة رتق
	7 2 47,7 7	مصاريف سفر خاصة بالمصمم
	٣٩٥,٨٧	أجر رئيس المدربين
	٤٥٨,٩٥	تركيب أطر وأدوات ومعدات
	۱۰۸,۷٦	الاجتماع الشهري للجنة الحسابات العامة
	771,07	مناقشات الأفرقة المركزة
	18.,01	اجتماع متابعة
1. 971,77		أشغال لسد صدع أخدودي، شركة دايملر (ألمانيا)
	٦٣,٤٤	تشكيل لجنة الحسابات العامة
	10.,20	تعيين وتدريب العمال
	۱۲۱٫۸۱	تحديد الصدوع الأخدودية ورسم خارطتها
	0110,97	حفر خنادق وإقامة أرصفة
	٣ ٦٥٩,٣٠	زرع أشجار صغيرة
	۸٦٢,٨٠	زرع أعشاب وجنبات وأغصان شائكة
	٤٤٣,٢٦	نفقات إدارية
	٤٣٥,٠٣	رصد وتقييم
	1 • 9,71	التقرير النهائي
2 787,10		مركز تدريب النساء
	7 277,1.	مواد بناء
	1007,.4	مواد أولية – أنوال

النفقات		
أدوات ومعدات	771,.7	
مخيمات للتثقيف الصحي		٤٩٣,٧٠
طعام وإيواء	٤٢٠,0٣	
قرطاسيات	٧,9٢	
سفر الميسرين والموظفين	70,70	
حلقة دراسية تمهيدية - الوكالة النرويجية للتعاون في		7 9 1 7 7 1 7
مجال التبادل		
إقامة وبدل يومي	179,00	
سفر 	7 407, 2 2	
رسوم تأشيرة ونفقات أخرى	٤٦٠,٩٣	
دروس ليلية (اتحاد كنائس كوبي، اليابان)		١٧٤٠,١١
منح فخرية للمدربين	۱ ۲۱۸,۰۸	
استهلاك الكهرباء والماء	077,.4	
كيشوري شاه، المملكة المتحدة		1 20.,.9
ماك كوي، لويز، المملكة المتحدة		140,91
مؤسسة Seed، الولايات المتحدة		11 701,40
نفقات إدارية		9 717,0 8
وحدة لتناول الطعام	1710,98	
نفقات أخرى	۱ ٦٧٨,١٧	
طباعة وقرطاسيات	٣٠٨,٤٥	
بريد ورسائل	١,٠٧	
أجور	0 0 7 2, 1 2	
صحف ودوريات	77,07	
الهاتف	077,08	
نفقات اجتماعات		777,9V
منافع		107,77
نفط وبنزين ونفقات سفر		1 . £ 7,0 Y
قرض مصرفي		٧٦٣,٠٧
تصليح وصيانة		1 71,77
تحديث الموقع الشبكي		Y
نفقات الخدمات الاستشارية		771.,17
اقتناء حاسوب		711,08
Vimal Kumar Jain		۲۹۰۰,۱۸
مصاريف وفوائد مصرفية		۱ ۸, • ۲
الرصيد النقدي والمصرفي		77 199,70
المجموع		7 . 204,4 .

GE.18-16480 **6**

العلاقات مع المنظمات الدولية الأخرى

١٢- تحظى الجمعية بمركز استشاري لدى المجلس الاقتصادي والاجتماعي التابع للأمم المتحدة.

المنشورات

١٣ - تنشر الجمعية تقريراً سنوياً وتقريراً عن أنشطة تمكين المرأة، يمكن الاطلاع عليهما في الموقع التالي: www.gbsjaipur.org (تمت زيارة الموقع في ٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠١٨).

الاتصال

١٤ - يتولى الاتصال بالأونكتاد المنسق التالى:

السيد بماواني شانكير كوسوم

Gram Bharati Samiti (رئيس

رقم الهاتف الخلوي: 091661 44290

البريد الإلكتروني: bskusum@gmail.com; gbsbsk@sancharnet.in

العنوان

٥١- المقر أو العنوان القانوني:

Gram Bharati Samiti

Amber Bhawan, Amer

Jaipur 302028, India

الهاتف: 2531242 141 91

الفاكس: 2530719 141

البريد الإلكتروني: gbsbsk@sancharnet.in

الموقع الشبكي: www.gbsjaipur.org

اللغة

١٦- لغة عمل الجمعية هي الإنكليزية.